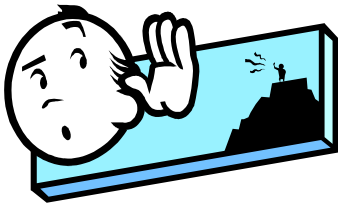


S GLUHIM UŠIMA PRED NIJEMIM EKRANOM

OBEĆANJE – GLUHOM RADOVANJE



Čuli smo od naših ljudi da im je ravnatelj HTV Mirko Galić svečano obećao da će do kraja 2005. biti uvedeni skriveni teletekst podnapisi (titlovi) na informativne emisije.

Godina završila, titlovima ni traga... Gluhi kakvi jesmo, možda smo lanjska obećanja krivo čuli. Nismo, jadni, shvatili kako neki misle da je obećanje gluhom ili ludom - ista stvar! Ništa te ne stoji, a ljude, lude ili gluhe, obraduješ!

BRAVO "NOV@"! BRAVO "Z-1"! BESKRAJNA VAM HVALA NA BESKRAJNOJ TEKST-TRACI!

Televizija "nov@" na naše je ekrane donijela nešto nova: beskrajnu traku s tekstom dnevnih vijesti! Nisu "novaši" otkrili Ameriku, jer Amerikanci nešto slično imaju na svom CNN, ali nama gluha ova njihova inovacija nije samo zanimacija već bogomdana informacija! Konačno dobivamo, sažeto i jasno, svježije novosti! Hvala i "Z-1" televiziji - jer i oni počeli raditi to isto, čak s opširnijim tekstom! Sad ni na Z-1 ne ćemo zzzaspati... kao što nam se događa kad gledamo "vijesti za gluhe" HTVa!



TV-TUMAČICE - ROBOTI?



Kaže mi gluha prijateljica, nastavnica: "Cijeli život sam s gluha - i djecom i odraslima - vodim tečajeve znakovnog jezika - ali ja naše TV tumačice ne razumijem! One gestikuliraju kao automati, kao roboti... Svaki znak prepoznajem, ali nit govora uhvatiti ne mogu! Samo jednu tumačicu prilično dobro razumijem jer kod nje osim ruku govori i - lice! Osobito usne! Razgovijetno i polagano izgovara sve riječi pa čitanje s usta pomaže!"

Da, slažem se s tom prijateljicom! I ja ovu tumačicu najbolje razumijem (osobito kad govori misne tekstove koje... znam napamet!) Ona govori najčitikijim "znakovnim hrvatskim".

Tajna je u čitanju s usta! Bez toga razumijevanja nema, jer sve se naše tumačice zapravo služe "znakovnim hrvatskim", a ne prirodnim znakovnim jezikom gluhih! One vjerojatno čitaju tekstove s "blesimetra", pa ih s hrvatskog riječ po riječ "prevode" - umjesto da ih prepričaju, tumače! Prirodni, spontani znakovni jezikom gluhih (koji je s hrvatskim jezikom nespojiv, a "pravim" je gluha razumljiv, zato što je bez riječi), mi nikad na TV-ekranu vidjeli nismo!

TRAMVAJ S DISPLEJEM ZA GLUHE OSOBE

Domaći konzorcij "Crotram" u čijem su sastavu tvrtke Končar Elektroindustrija, Gredelj i Đuro Đaković, isporučio je Gradu Zagrebu prve od 70 novorazvijenih niskopodnih tramvaja (TMK 2200). Do prve polovice 2007. u prometu na zagrebačkim ulicama bit će svih 70 tramvaja, a isporučivat će se dinamikom od tri tramvaja mjesečno.

Ugovor o isporuci 70 niskopodnih tramvaja između Crotrama i Zagrebačkog električnog tramvaja (ZET) potpisan je u veljači 2003. godine, a vrijednost ugovora je 824 milijuna kuna.

Glavna je karakteristika novog tramvaja niskopodnost (pod je visok od 30 do 35 centimetara), što znači da



nema stuba, pa u nj lako mogu ući osobe s invaliditetom. Unutar tramvaja postoji govorna najava za slijepo osobe i **displeji za gluhe osobe**. Vjerojatno uz probleme nižih perona na stajalištima još jedan problem s kojim se suočavaju slijepo osobe jest nepostojanje najave smjera i broja linije u vanjskoj zoni tramvaja na stajalištima. Tramvaj je petodijelni, dug je 32, a širok 2,3 metra. Najveća brzina koju postiže je 70 kilometara na sat, ima 43 mjesta za sjedenje te od 159 do 239 za stajanje. Vozački i putnički prostor je klimatiziran.

U tramvaj je ugrađen video nadzor putničkog i vozačkog prostora, a ugrađene su i vanjske kamere umjesto retrovizora. Novi tramvaj je vlastito je novorazvijeno hrvatsko rješenje u kome je hrvatski udjel veći od 60 posto, dok će se u nastavku serijske proizvodnje taj udjel povećati na više od 70 posto.